

### BEFESTIGUNG

#### DECKENELEMENT

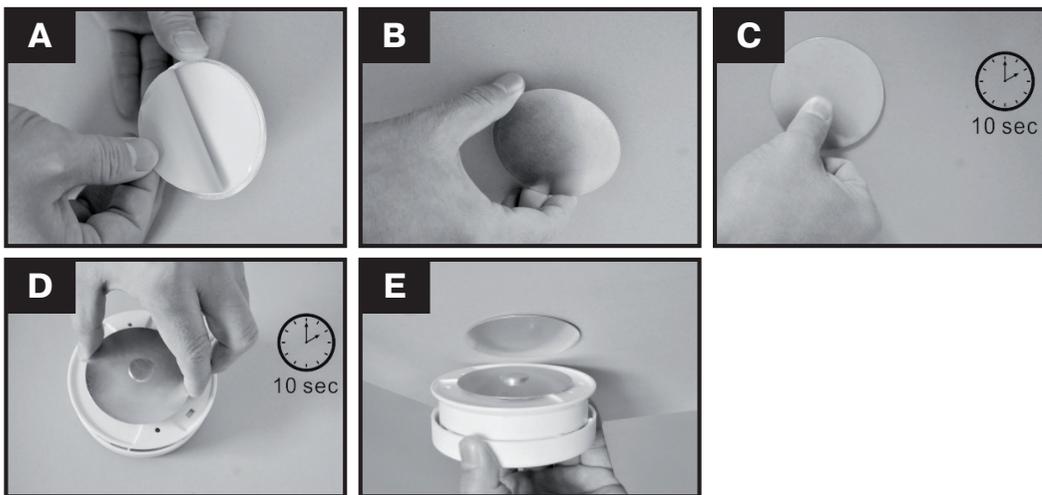
1. Bitte beachten Sie, dass Sie die Magnetbefestigung auf einer stabilen, trockenen, nicht fettigen und staubfreien Oberfläche anbringen, da Sie die Metallscheibe nach der Fixierung nicht mehr verschieben oder entfernen können.
2. Entfernen Sie die Schutzfolie und kleben Sie die Metallscheibe an die Decke (Bild A+B).
3. Drücken Sie nun die Metallscheibe für ca. 10 Sekunden fest (Bild C).

#### RAUCHWARNMELDER

**Hinweis:** Befestigen Sie den Rauchwarnmelder an der laut Anleitung vorgesehenen Position.

Die zum Aufkleben der Magnetscheibe benötigten Fläche auf der Unterseite des Rauchwarnmelders muss einen Mindestdurchmesser von 35mm haben.

1. Entfernen Sie die Schutzfolie und kleben Sie die Magnetscheibe auf die Unterseite des Rauchwarnmelders.
2. Drücken Sie die Magnetscheibe für ca. 10 Sekunden am Rauchwarnmelder fest (Bild D).
3. Um den Rauchwarnmelder an der Decke zu fixieren, müssen Sie nun lediglich den Rauchwarnmelder mit befestigter Magnetscheibe an die Metallscheibe an der Decke halten (Bild E).
4. Schieben Sie den Rauchwarnmelder seitlich von der Metallscheibe, wenn Sie ihn entfernen möchten.



### TECHNISCHE DATEN

- Durchmesser:  $\varnothing$  35mm
- Haltekraft: 500g

### SERVICE

Haben Sie Fragen zu unserem Produkt oder eine Beanstandung, dann informieren Sie sich bitte im Internet unter [www.rev.biz](http://www.rev.biz) über die Kontaktaufnahme und Retourenabwicklung oder senden eine E-Mail an [service@rev.biz](mailto:service@rev.biz). Wir weisen darauf hin, dass wir keine Sendungen ohne Retourennummer bearbeiten können und deren Annahme verweigern müssen.



REV Ritter GmbH

### FASTENING

#### CEILING ELEMENT

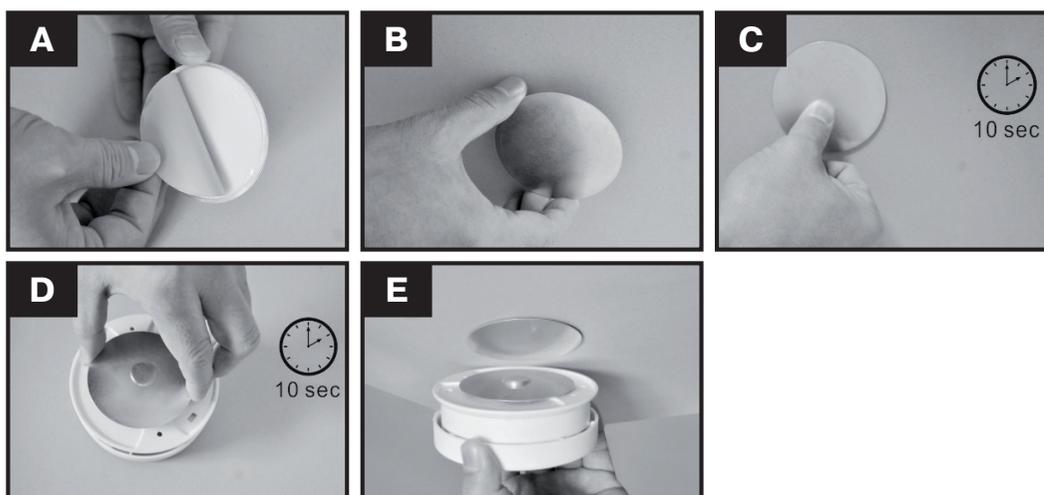
1. Please take care to attach the fastener onto a stable, dry, dust-free and not greasy surface, since the metal disc cannot be moved or removed after attaching it.
2. Remove the protective film and stick the metal disc onto the ceiling (image A+B).
3. Press the disc firmly for about 10 seconds (image C).

#### SMOKE ALARMS

**Note:** Attach the smoke alarm at the intended position as described in the instructions.

The area on the underside of the smoke alarm detector required for gluing the magnetic disk must have a minimum diameter of 35mm.

1. Remove the protective film and attach the magnet disc onto the bottom of the smoke alarm.
2. Press the magnet disc firmly for about 10 seconds onto the smoke alarm (image D).
3. Now you must simply hold the smoke alarm with the attached magnet disc to the metal disc on the ceiling in order to attach the smoke alarm to the ceiling (image E).
4. Push the smoke alarm sideways from the metal plate if you want to remove it.



### TECHNICAL INFORMATION

- Diameter:  $\varnothing$  35mm
- Holding load: 500g

**FR**

# Fixation magnétique pour détecteur de fumée

## Mode d'emploi

### FIXATION

#### ELÉMENT DE RECOUVREMENT

1. La fixation ne doit être placée que sur une surface stable, sèche, non grasse et exempte de poussière étant donné que le disque ne peut plus être déplacé ou retiré après la fixation.
2. Retirez le film de protection et collez le disque métallique au plafond (Fig. A+B).
3. A présent, pressez fermement le disque pendant environ 10 secondes (Fig. C).

#### DÉTECTEUR DE FUMÉE

**Indication :** Installez le détecteur de fumée à l'endroit indiqué dans le mode d'emploi.

La nécessité de coller la surface du disque magnétique sur la face inférieure du détecteur de fumée doit avoir un diamètre minimum de 35mm.

1. Retirez le film de protection et collez le disque magnétique sur le côté inférieur du détecteur de fumée.
2. A présent, pressez fermement le disque magnétique contre le détecteur de fumée pendant environ 10 secondes (Fig. D).
3. Afin de d'installer le détecteur de fumée, il vous suffit simplement de placer le détecteur de fumée pourvu du disque magnétique fixé sur le disque métallique collé au plafond (Fig. E).
4. Si vous souhaitez retirer le détecteur de fumée, glissez-le latéralement par rapport à la plaque métallique.

### CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Diamètre:  $\varnothing$  35mm
- Force de maintien 500g

**ES**

# Fijación magnética para detectores de humo

## Instrucciones de uso

### FIJACIÓN

#### ELEMENTO PARA EL TECHO

1. Tenga en cuenta que la fijación debe instalarse en una superficie estable, seca, sin polvo y sin grasa, ya que el disco de metal no podrá moverse o retirarse una vez fijado.
2. Retire la lámina protectora y adhiera el disco de metal al techo (imágenes A+B).
3. A continuación presione firmemente el disco durante aprox. 10 segundos (imagen C).

#### DETECTOR DE HUMO

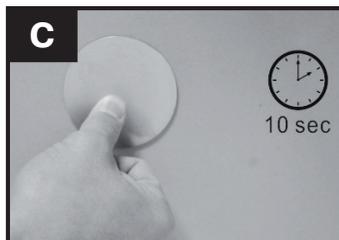
**Nota:** Fije el detector de humo en la posición prevista de acuerdo con las instrucciones.

La necesidad de pegar la superficie del disco magnético en la parte inferior del detector de humos debe tener un diámetro mínimo de 35mm.

1. Retire la lámina protectora y adhiera el disco magnético a la parte inferior del detector de humo.
2. Presione firmemente el disco magnético contra el detector de humo durante aprox. 10 segundos (imagen D).
3. Para fijar el detector de humo al techo, sólo tendrá que sostener el detector de humo con el disco magnético ya fijado en contacto con el disco metálico instalado en el techo (imagen E).
4. Deslice el detector de humo hacia el lateral de la placa metálica cuando desee retirarlo.

### DATOS TÉCNICOS

- Diámetro:  $\varnothing$  35mm
- Capacidad de sujeción: 500g



### FISSAGGIO

#### ELEMENTO PER SOFFITTO

1. Fare in modo che il fissaggio venga applicato su una superficie stabile, asciutta, senza la presenza di grasso e polvere, in modo tale che il disco metallico una volta fissato non possa più essere spostato o staccato.
2. Rimuovere la pellicola protettiva e attaccare il disco metallico al soffitto (fig. A+B).
3. Tenere premuto il disco per ca. 10 secondi (fig.C).

#### RILEVATORE DI FUMO

**Nota:** Applicare il rilevatore di fumo nella posizione prevista secondo il manuale.

La necessità di attaccare la superficie del disco magnetico sul lato inferiore del rilevatore di fumo deve avere un diametro minimo di 35mm.

1. Rimuovere la pellicola protettiva e attaccare il disco magnetico nella parte inferiore del rilevatore di fumo.
2. Tenere premuto il disco magnetico al rilevatore di fumo per ca. 10 secondi (fig. D).
3. Per fissare il rilevatore di fumo al soffitto basta solamente mettere a contatto il rilevatore di fumo, con il disco magnetico applicato, con il disco metallico che è al soffitto (fig.E).
4. Quando si desidera rimuovere il rilevatore di fumo, spostarlo al lato del disco metallico.

### DATI TECNICI

- Diametro:  $\varnothing$  35mm
- Forza di tenuta: 500g

